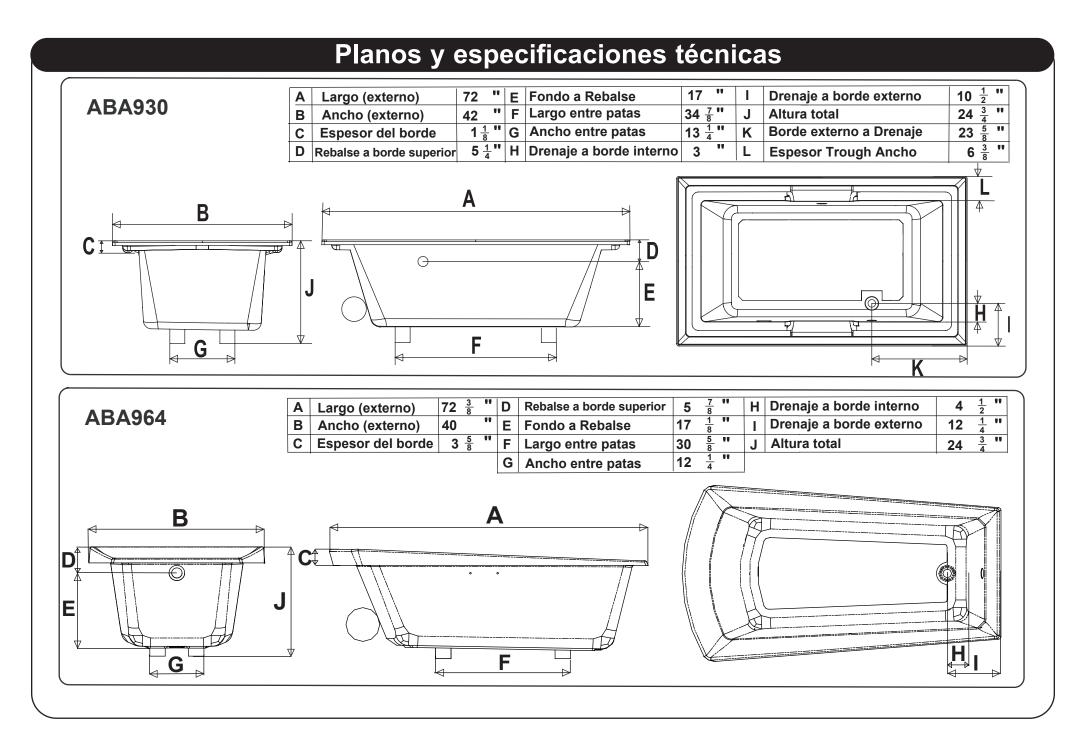


2005.12.01 0GU5015

## Instrucciones de instalación del tina

Instrucciones de seguridad Siga siempre las medidas de seguridad correspondientes para usar e instalar el baño con masaje de aire™ Si no se siguen las Instrucciones de instalación de este Bañera con masaje de aire™, se anulará la garantía. ADVERTENCIA: El uso o la instalación incorrecta de este producto puede causar accidentes fatales o gravemente lesivos. PRECAUCIÓN: El uso o la instalación incorrecta de este producto puede causar accidentes lesivos o daños materiales. Este símbolo indica un uso prohibido del producto. Este símbolo indica que es necesario aplicar un procedimiento para usar este producto. ADVERTENCIA: Siga las instrucciones de este manual para Comisione la instalación eléctrica a un electricista No se suba ni entre a la tina de baño para otros proceder con la instalación, ya que una instalación profesional, que la ejecute según los reglamentos propósitos que no sean el de bañarse, ya que mal realizada puede causar daños materiales, podría dañarse la tina o usted podría tener un pérdidas de agua, incendio o electrocución. Cargue la tina con agua potable para evitar la Descarte todos los materiales de embalaje de la Evite el uso de cordones prolongadores. La unidad debería conectarse a un disyuntor de falla a tierra de unidad, ya que bolsas o láminas de plástico irritación de la piel 15 amp., 120 VCA, 60 Hz, destinado exclusivamente podrían presentar riesgo de asfixia. a la tina de baño, y la línea debe tener conductor de descarga a tierra. PRECAUCIÓN: No transporte la tina tomando la manguera de Instale la tina dejando una separación de al menos Para evitar el riesgo de quemarse, tome aire, la bomba, la caja de control ni las partes 1/8" (3 mm) con cualquier pared rígida. Cubra las precauciones para no invertir la conexión de las líneas de agua fría y caliente. externas. Tome precauciones para no golpearla separaciones con material sellante flexible para contra objetos duros. El daño resultante podría evitar los problemas que podría causar la expansión térmica. causar fugas de agua.



## Antes de proceder con la instalación:

adentro de la tina de baño.

No aplique revestimientos de cemento, yeso ni otros

adhesivos a la superficie de la tina de baño, ya que

se podría dañar su terminación superficial.

- 1. Verifique que la unidad recibida sea el modelo y el color que usted haya solicitado, y verifique también que se encuentren todas las partes.
- 2. Inspeccione la unidad para verificar que no se hayan producido daños durante el transporte. En caso de encontrar daños, presente el reclamo al transportista en forma inmediata y no instale la tina de baño.
- 3. Verifique que todas las mangueras de aire y las conexiones eléctricas estén correctamente instaladas.

Tome precauciones para no golpear la tina contra objetos duros, ni la use para guardar

objetos rígidos, ya que podría quebrarse y

producir fugas de agua

- 4. Asegúrese de cumplir con los reglamentos municipales para la instalación de plomería.
- 5. La tina de baño debe quedar asentada sobre el piso y nunca debe quedar colgada del borde. Por eso es importante que se asegure de que el contrapiso tenga la capacidad necesaria para soportar le unidad y esté bien nivelado.

Los reglamentos municipales podrían contener

tinas de baño con masaje de aire, que no

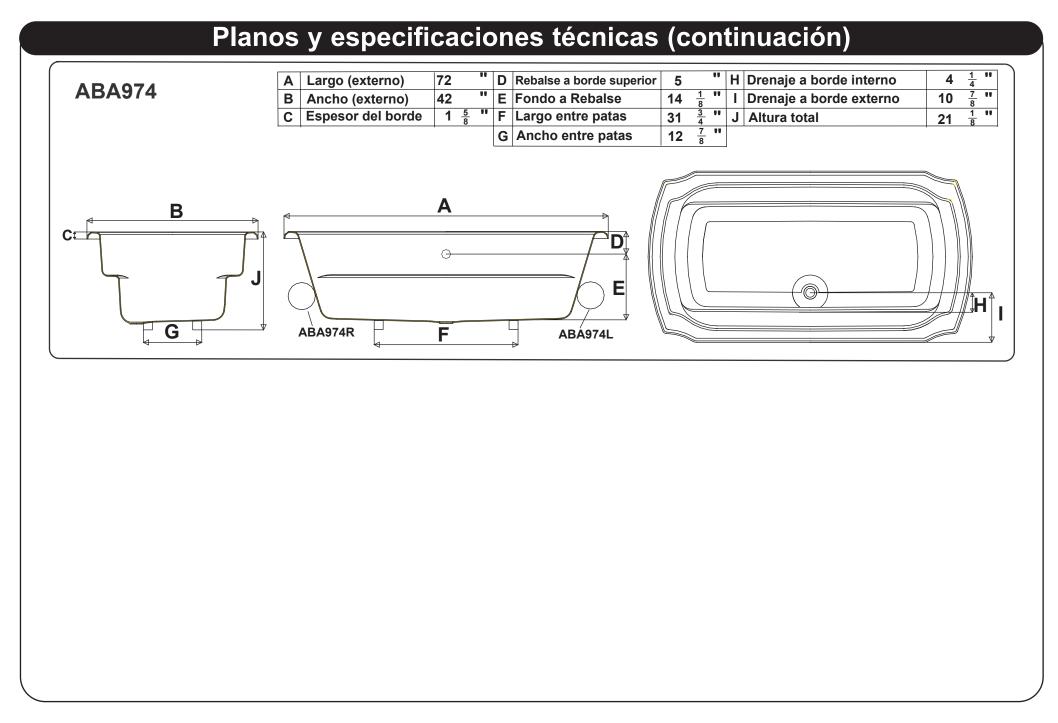
estuvieran mencionadas en este manual.

otras indicaciones sobre la instalación y el uso de

- Verifique que haya suficiente espacio para instalar la tina de baño y que las dimensiones del encofrado sean las adecuadas.
- 7. No quite el revestimiento de plástico hasta que sea necesario para terminar la instalación.
- También es conveniente cubrir la tina con cartón para protegerla durante la instalación. 8. No coloque escaleras, trípodes, materiales de construcción, residuos ni otros elementos







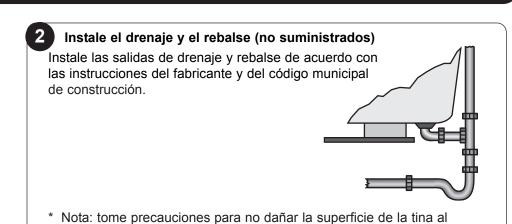
#### Alimentación eléctrica

120 VCA Voltaje nominal Frecuencia nominal 60 Hz Consumo de energía 1050 W

### Procedimientos de instalación

#### Preparación del lugar

- Si fuera necesario, desmonte la tina existente.
- Prepare y nivele el contrapiso.
- Construya el encofrado de madera.
- Utilice una plantilla de medidas para armar el encofrado.
- Instale un panel de acceso de al menos 16" por 20" de ancho (o lo que indique el código municipal) en el extremo del soplador de aire, para facilitar el mantenimiento y la reparación de la unidad.
- Instale la plomería básica.
- \* Nota: el encofrado debe quedar alineado, tanto horizontal como verticalmente.
- \* Nota: la tina de baño no debe quedar colgando de su borde. Debe quedar apoyada sobre una superficie rígida y nivelada.

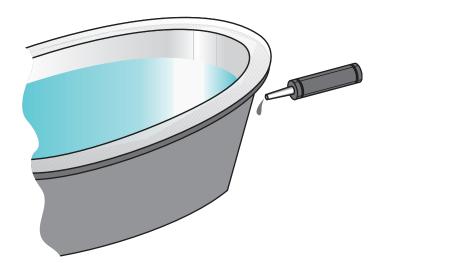


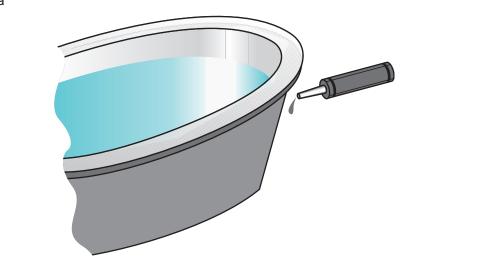
instalar las salidas de drenaje y rebalse.

Aplique una capa de sellante siliconado bajo el borde de la tina de baño para formar un sello contra la penetración de agua.

\* Nota: antes de aplicar el sellante bajo el borde, verifique que la tina entre

correctamente en el encofrado.

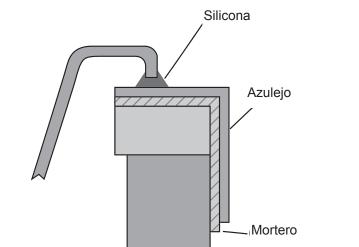




## Instalación (continuación)

Termine la base y selle los bordes

- Termine el cerramiento de azulejos de la tina y selle bien los bordes para evitar pérdidas de agua.



- \* Nota: asegúrese de que la tina no quede soportada en sus bordes.
- \* Nota: dejar una separación de 1/8" (3 mm) entre la tina y los azulejos.
- 8 Coloque los apoyacabezas opcionales
  - Moje las copas de succión
  - \* Presione el apoyacabeza firmemente contra la tina

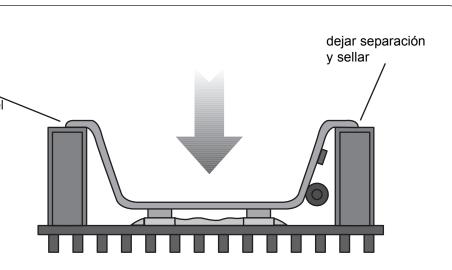


## Instalación (continuación)

Asiente la tina de baño en el encofrado.

dejar separación de 1/8" (3 mm) y sellar con silicona Véase la Figura del Paso 7.

- \* Nota: fijar y nivelar la tina sobre un lecho de mortero.
- \* Nota: mover la tina siempre entre dos personas.
- \* Nota: Verifique que la tina esté nivelada en ambas direcciones para asegurarse de que haya drenaje normal de agua
- \* Nota: la tina no debe quedar colgando de sus bordes. Debe quedar asentada sobre una base rígida y nivelada.



- 5 Conectar la salida de drenaje
  - Seguir las instrucciones del fabricante.
  - \* Nota: verifique que las conexiones estén bien ajustadas.
- 6 Efectúe las conexiones eléctricas
  - \* Nota: consigne la instalación eléctrica a un electricista profesional.
  - La unidad debe quedar conectada a un disyuntor de falla a tierra Clase A de 15 amp.
  - La conexión a tierra de la instalación es obligatoria.
  - La alimentación eléctrica de la tina de baño debe hacerse con una línea exclusiva, a la que no estén conectados otros artefactos eléctricos.
  - El controlador, el soplador de aire y la caja de conexiones deben quedar fácilmente accesibles a través de un panel de servicio.

# Instalación (continuación)

9 Inspeccione la instalación

**Verifique** que el soplador tenga suficiente espacio para aspirar aire y el lugar esté limpio para que nada obstruya la ventilación del motor. Verifique que la tina de baño esté bien nivelada, y esté apoyada sobre la base o el contrapiso, y no colgada de sus bordes.

### Limpieza

- Después de la instalación, no efectúe la limpieza con productos abrasivos, ya que pueden dañar u opacar la terminación superficial. Utilice agua y detergente líquido no abrasivo.
- Las manchas rebeldes, pintura o alquitrán se pueden quitar con aguarrás o solvente de pintura. No dejar que limpiadores derivados del petróleo queden en contacto con la superficie de la tina por largo tiempo.
- Si quedaran restos de yeso, se pueden quitar con el borde de una madera. No use espátulas metálicas, ni cepillos metálicos para quitar restos de yeso.

# Diagnóstico de fallas

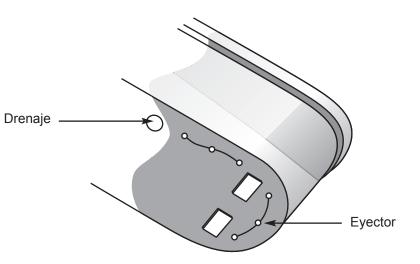
Consulte la sección correspondiente del Manual del Usuario

#### Nota de instalación:

- No olvide dejarle al propietario las instrucciones de instalación.
- Anote la información que corresponda en la tarjeta de garantía en la parte de atrás del Manual del Usuario.

### Prueba de funcionamiento

- 1 Verifique que no hayan fugas
  - Llene la tina de baño.
  - Verifique que no hayan pérdidas en los inyectores.
  - Verifique que no hayan pérdidas en el drenaje



Si encontrara pérdidas, consulte la sección de Diagnóstico

2 Verifique la alimentación eléctrica

Pruebe el voltaje en el tomacorriente y verifique si el panel de control se activa al pulsar el botón "On" en el teclado.

3 Prueba de funcionamiento

Pruebe el funcionamiento de la unidad (consulte el Manual del Usuario). Después de la prueba, vacíe la tina y ejecute el ciclo automático de mantenimiento.

© 2005 TOTO USA, Inc.